

Kniha Na cvičišti SS pomohla při pátrání po válečných vězních

4.5.2026 - Martin Vacek | Ústav pro studium totalitních režimů ČR

V minulém týdnu navštívil Ústav pro studium totalitních režimů španělský spisovatel Unai Eguia Bizkarralegorra, který se zde setkal s historikem Tomášem Zouzalem.

Bizkarralegorra se několik let věnoval pátrání po osudech španělských vězňů, kteří se v letech 1944-1945 ocitli v táboře na Hradištku u Štěchovic – pobožce koncentračního tábora Flossenbürg. Někteří z nich tam zahynuli. Při svém intenzivním výzkumu znovu odhalil zapomenuté příběhy mnoha hrdinů protinacistického odboje, zejména Francouzů a Španělů, kteří byli kvůli své odbojové činnosti vláčeni nacistickými koncentračními tábory, až se nakonec ocitli na Hradištku. Jak uvedl, při výzkumu mu také velmi pomohla kniha *Na cvičišti SS*, jejímž autorem je právě **Tomáš Zouzal** a kterou **Ústav pro studium totalitních režimů** vydal v roce 2024.

Bizkarralegorovo pátrání a jeho výsledky jsou natolik fascinujícími, že se staly námětem působivého filmu *Oiera Plazy Popel*, který vznikl ve španělsko-francouzsko-české koprodukci v loňském roce a byl promítán také v českých kinech. Svá zjištění Bizkarralegorra zpracoval rovněž do knihy *Y los campos se quedaron sin flores*, která beletristicky zpracovává osudy španělských i jiných vězňů koncentračních táborů při jejich strastiplné cestě Evropou. Ta vyšla v minulém roce a je nyní překládána do češtiny. Autor navštívil **Ústav pro studium totalitních režimů** společně s překladatelkou Hanou Hanušovou a dalšími hosty a požádal historika **Tomáše Zouzala** o supervizi překladu a také o napsání předmluvy k českému vydání jeho knihy. Přátelského setkání se zúčastnil rovněž vedoucí edičního oddělení Mgr. **Stanislav Škoda**.

ZPRACOVAL: **MARTIN VACEK**

FOTO: **Archiv ÚSTR**

<https://www.ustrcr.cz/kniha-ustr-pomohla-pri-patrani-po-valecnych-veznich-ze-spanelska>